



## La BCG a Vella è modernisada e puspè averta

Cuira, ils 29 d'october 2013 – Quest atun ha la Banca Chantunala Grischuna renovà cumplettamain sia agentura a Vella. Suenter las lavurs da construcziun che han durà var tschintg emnas sa preschenta la nova filiala dapi ils 21 d'october en in nov vestgi.

Cun la renovaziun da sia filiala a Vella ha la Banca Chantunala Grischuna adattà quest atun in'ulteriura agentura en Surselva – suenter las renovaziuns a Glion e Trun – als standards actuals. La part dador è vegnida transformada fermamain, a l'intern profitan clients e collavuratus da localitads cleras e d'ina infrastructura moderna. «Nossa finamira èsi da porscher a clientas e clients soluziuns pli individualas. La sala da clientella cun il nov spurtegl e las stanzas da cussegiaziun renovadas porschan las meglras premissas pussaivlas per far quai», argumentescha Christian Alig, il manader da la regiun da Glion, quest'investiziun pli gronda da la BCG en Surselva.

Cun modernisar la filiala a Vella suttastritga la banca l'impurtanza dal contact persunal cun la clientella. La BCG a Vella è averta da glindesdi fin venderdi da las 8.30 fin las 12.00 e da las 14.00 fin las 17.00. Per ina cussegiaziun cumpetenta or d'in maun procura cun Jacintha Collenberg e Wendelin Derungs in team versà. Sin dumonda cusseglian els la clientella era vinavant a chasa. Ordaifer ils temps d'avertura pon ils clients retrair daners al bancomat.

### A Vossa dumondas respunda gugent:

[christian.alig@gkb.ch](mailto:christian.alig@gkb.ch)

Manader da la regiun da Glion | +41 81 926 21 00

**Il sectur Marketing & communicaziun As gida gugent a  
cuntanscher il pli svelt pussaivel Vossa persuna da contact:  
As drizzai a [thom.mueller@gkb.ch](mailto:thom.mueller@gkb.ch) | +41 81 256 83 11.**

### Banca Chantunala Grischuna – il leader en il Grischun

La Banca Chantunala Grischuna porscha tut quai ch'i dovrà per ina banca universală modernă – per persunas privatas, l'economia ed il maun public. La banca occupa 1'090 collavuraturas e collavuratus (stadi dals 30-06-2013). En il chantun Grischun cun sias numerusas vals e pliras linguas, è l'interpresa represchentada cun 66 agenturas, la sedia principala sa chatta a Cuira. La Banca Chantunala Grischuna è participada a la Banca Privata Bellerive SA ed a la Private Client Bank SA a Turitg. En il rendaquit semestrial preschenta ella cun ina summa da bilantscha da CHF 19,087 milliardas in budogn brut consolidà da CHF 109,2 millionis. Il scrit da participaziun BCG è quòta a la bursa dapi ils 10 da settember 1985.

### Terms

Quint annual 2013:  
Radunanza dals participants:

7 da favrer 2014  
12 d'avrigl 2014